

ЕВР БЮЛЛЕТЕНЬ

№4(9)/2010

Информационное издание Представительства Европейского Союза в Беларуси



4
стр

УТВЕРЖДЕНА СТРАТЕГИЯ
ЕВРОПА-2020

5
стр

ЭСТОНИЯ ПЕРЕХОДИТ
НА ЕВРО

8
стр

ДМИТРИЙ ФРИЩИН: «БЕЛОРУСЫ
ДОСТАТОЧНО АКТИВНЫ И ЦЕЛЕУСТРЕМЛЕННЫ»

11
стр

По Двине на байдарках

*Эксперты проекта ЕС испытали
новый водный маршрут*

ЮБИЛЕЙ ШЕНГЕНСКОГО СОГЛАШЕНИЯ

14 июня в Евросоюзе отпраздновали 25-летие подписания Шенгенского соглашения. Оно предусматривало постепенное упразднение контроля на границах между странами-участницами.



Во время торжеств, состоявшихся в Люксембурге по поводу 25-летия подписания Шенгенского соглашения. Слева направо: принцесса Мария-Тереза, ее муж Великий герцог Люксембурга Анри, премьер-министр этой страны Жан Ассельборн, Президент Еврокомиссии Жозе Мануэль Баррозу.



Так выглядит граница между Германией и Польшей.

Сегодня Шенгенское визовое пространство является одним из символов успеха европейской интеграции, торжеством свободы передвижения. Пользоваться этим достижением Евросоюза могут граждане не только ЕС, но и стран, в него не входящих.

25 лет назад свои подписи под соглашением поставили Бельгия, Германия, Франция, Люксембург и Нидерланды. Сегодня в Шенгенское визовое пространство входит 25 стран. Кроме основателей это Австрия, Дания, Финляндия, Греция, Италия, Португалия, Испания, Швеция, Чехия, Эстония, Венгрия, Латвия, Литва, Мальта, Польша, Словакия, Словения, Норвегия, Исландия и Швейцария (причем последние три не являются членами Евросоюза). Ожидается, что в 2011 году к Шенгенской зоне присоединятся Болгария и Румыния.

Посвященные юбилею торжества прошли в Люксембурге и в городке Шенген. Вообще, место подписания соглашения было определено двумя обстоятельствами. Во-первых, Люксембург председательствовал тогда в ЕС, во-вторых — символичным является само расположение Шенгена. Он находится на левом берегу реки Мозель, на противоположном берегу уже Германия, коммуна Перль, а совсем недалеко — Франция, коммуна Апаш. Место соединения границ трех стран — что еще может быть более подходящим для подписания соглашения об отмене пограничного контроля. А Шенген теперь всемирно известное место. В нем действует музей Шенгенского соглашения, в честь него возведен монумент.



Монумент в честь Шенгенского соглашения в городке Шенген.



20 декабря 2007 года. Лидеры стран ЕС принимают участие в праздновании расширения Шенгенской зоны в Зиткау на границе Польши, Германии и Чехии. Тогда к ней присоединились сразу девять государств, вступивших в ЕС в 2004 году.

ВИЗОВЫЕ ИНСТРУМЕНТЫ В ДЕЙСТВИИ

Вопрос виз для въезда в ЕС традиционно является чрезвычайно чувствительным для граждан, которым эти визы необходимы. Европейский Союз, в свою очередь, последовательно проводит политику упрощения визовой процедуры и отмены виз для стран, которые отвечают необходимым требованиям.

Эта политика была очень хорошо продемонстрирована в прошлом месяце.

В начале июня Совет ЕС одобрил предложение Европейской Комиссии об отмене краткосрочных виз для граждан Албании, а также Боснии и Герцеговины. Окончательное решение будет принято осенью, а к тому времени обе страны должны завершить выполнение необходимых условий. Это, в частности, касается борьбы с коррупцией и организованной преступностью. Так что вполне вероятно, что до конца года албанцы и боснийцы смогут путешествовать без необходимости получения визы в ЕС.

Второе событие: ЕС начал визовый диалог с Молдовой, цель которого — отмена виз для краткосрочных поездок — то, к чему уже почти пришли Албания, Босния и Герцеговина. Такой диалог традиционно касается безопасности проездных документов (для отмены виз ЕС требует введение биометрических паспортов), улучшения приграничного и таможенного контроля, усиление эффективности борьбы с коррупцией, организованной преступностью и т.д. Визовый диалог не ограничен во времени, вопрос состоит в выполнении страной — в данном случае Молдовой — всех необходимых требований ЕС. К примеру, Албания и Босния и Герцеговина начали этот процесс в начале 2008 года.

Также в июне Евросоюзом было подписано Соглашение об упрощении визовой процедуры с Грузией. Оно, в частности, предусматривает снижение стоимости визы от 60 до 35 евро. В то же время многие категории граждан будут освобождены от уплаты этого сбора вообще. Предусмотрено также широкое использование практики выдачи многогоровых виз. Ожидается, что соглашение вступит в силу в конце этого или в начале следующего года — после прохождения необходимых ратификаций. Такое упрощение визовой процедуры также является традиционным шагом для визовой политики ЕС. С Молдовой и с Украиной подобные соглашения действуют с начала 2008 года. Ранее они были подписаны ЕС с Албанией, Боснией и Герцеговиной, а также с Сербией, Черногорией и Македонией, которые уже получили безвизовый режим в конце прошлого года.

В целом, в июне был продемонстрирован в действии весь визовый инструмент ЕС: соглашение об упрощении визовой процедуры — безвизовый диалог — отмена виз. Все это предусмотрено и в рамках инициативы Евросоюза «Восточное партнерство», участие в котором принимает и Беларусь. Все зависит прежде всего от самих стран-партнеров: от их желания и политической воли.

Новости Евросоюза

Утверждена стратегия Европа-2020	4
Борьба с бедностью становится все актуальнее	4
Европейцы поддерживают развитие науки	5
Эстония переходит на евро	5
Пляжи в ЕС становятся чище	6
Смертность на европейских дорогах уменьшается	6
Люксембург впереди по показателю ВВП на душу населения	7
Холодный душ для «ванного» картеля	7

Горизонты сотрудничества

Дмитрий Фрицин: «Белорусы достаточно активны и целеустремленны»	8
Цэнтр дапамога абараніць моладзь ад сучаснага рабства	10
Эксперты праекта «Бела Дзвіна» апрабавалі новы водны маршрут	11
Определены победители Конкурса проектных идей	11
Зялёны маршрут Валожыншчыны атрымаў назву і эмблему	12
Праектам распрацаваныя рэкамендацыі для журналістаў	12
Для дзяцей Вялікага Бору арганізавалі кірмаш	13
Еўропа вачыма моладзі	13

Молодежный клуб

Стипендиаты Эразмус-Мундус собрались в Киеве	14
Суд и зайцы	14
Поиграйте с евро	14

На фото на стр. 1: Эксперты проекта ЕС «Белла Двина» во время испытания 150-километрового маршрута по Западной Двине.

ЕВРОБЮЛЛЕТЕНЬ №4(9), 2010

ИНФОРМАЦИОННОЕ ИЗДАНИЕ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ЕВРОПЕЙСКОГО СОЮЗА В БЕЛАРУСИ

Учредители:

Представительство Европейского Союза в Украине
ул. Круглоуниверситетская, 10, Киев, 01024, Украина

Представительство Европейского Союза в Беларуси
ул. Энгельса, 34 А, Минск, 220030, Беларусь

Издается при поддержке
Европейской Комиссии.
Позиция авторов материалов издания
может не совпадать с официальной
позицией Европейской Комиссии.

© Европейская Комиссия, 2010

Руководитель проекта

Ольга Максименко
Olga.MAKSYMENKO@ext.ec.europa.eu

Главный редактор

Анатолий Марциновский

Дизайн и верстка
Андрей Ходзицкий
Светлана Кравченко

В реализации проекта принимают участие

Олег Фурдыло
Татьяна Яцюк
Сергей Матвеев

Подписано в печать 05.07.2010
Тираж 3400 экз.

Распространяется бесплатно
Интернет-версия: www.delbl.ec.europa.eu

УТВЕРЖДЕНА СТРАТЕГИЯ ЕВРОПА–2020

В ИЮНЕ ЕВРОПЕЙСКИЙ СОВЕТ УТВЕРДИЛ СТРАТЕГИЮ ЕВРОПА–2020. ЭТО КОМПЛЕКС МЕР, НАПРАВЛЕННЫХ НА ПОВЫШЕНИЕ ЭКОНОМИЧЕСКОГО РОСТА И ЗАНЯТОСТИ В ЕС. КОНЕЧНОЙ ЦЕЛЮ ЯВЛЯЕТСЯ ПОВЫШЕНИЕ КОНКУРЕНТОСПОСОБНОСТИ СОЮЗА В СОВРЕМЕННОМ МИРЕ.



Испанский премьер-министр Хосе Луис Родригес Сапатеро (слева) и его бельгийский коллега Йв Летерм. С 1 июля Бельгия приняла от Испании эстафету президентства в Евросоюзе.

«Стратегия поможет Европе восстановиться после кризиса, стать более сильной изнутри и на международной арене благодаря развитию конкурентоспособности, производительности, высвобождению потенциала роста, социальной сплоченности и экономическому сближению. Новая стратегия отвечает на пот-

ребность переориентации от кризисного менеджмента к внедрению средне- и долгосрочных реформ, которые будут содействовать росту, обеспечат надежность государственных финансов, среди прочего через реформы пенсионных систем», — записано, в частности, в заключениях Европейского Совета.

Европейская Комиссия презентовала стратегию Европа–2020 в начале марта этого года. Она предусматривает развитие инноваций и науки, повышение благосостояния общества через более высокую социальную вовлеченность и занятость, развитие низкоуглеродной экономики, которая бы потребляла меньше традиционных видов топлива и становилась бы, вследствие этого, более конкурентоспособной.

Второй важной темой прошедшего саммита Евросоюза были вопросы бюджетной дисциплины. Главы стран-членов высказали готовность содействовать бюджетной стабильности. Была подчеркнута необходимость быстрой имплементации реформ относительно регулирования сектора финансовых услуг. «Нашим приоритетом остается крепкая и здоровая банковская система», — подчеркнул Президент Европейского Совета Герман Ван Ромпей. ★

Исландия начнет переговоры о вступлении в ЕС

Лидеры стран-членов ЕС также одобрили начало переговоров о присоединении Исландии. Это небольшое островное государство подало заявку на вступление в Союз 23 июля 2009 года. Толчком к этому послужил финансово-экономический кризис, из-за которого Исландия пострадала больше других европейских стран.

Теперь Еврокомиссия должна определить дату начала переговоров. Ожидается, что они завершатся достаточно быстро. Ведь две трети законодательства Исландии уже соответствуют нормам ЕС, и она является страной развитой демократии.



Президент Европарламента Ежи Бузек (слева), канцлер Германии Ангела Меркель и Президент Еврокомиссии Жозе Мануэл Баррозу.

БОРЬБА С БЕДНОСТЬЮ СТАНОВИТСЯ ВСЕ АКТУАЛЬНЕЕ

Нынешний год был объявлен в ЕС Европейским годом борьбы с бедностью и социальным отторжением. Эти же цели являются приоритетными для новоутвержденной стратегии Европа–2020. Недавнее исследование Евробарометра подтверждает, что проблема действительно есть и ее необходимо решать.

Например, каждый шестой гражданин ЕС заявил о том, что постоянно испытывает трудности с оплатой счетов за жилье. Для трети людей проблемой является оплата медицинских услуг. Около 30 процентов не уверены, что им удастся сохранить за собой нынешнее

место работы. Три четверти утверждают, что бедность в их стране в течение прошлого года усилилась.

— Результаты опроса подтверждают, что борьба с бедностью является важным вызовом для ЕС и что нынешние экономические и финансовые трудности

будут негативно сказываться на ситуации в будущем, — прокомментировал Комиссар ЕС по вопросам занятости и социальной интеграции Ласло Андор. — Новая стратегия Европа–2020 нацелена на то, чтобы вывести из бедности по крайней мере 20 миллионов европейцев. ★

ЕВРОПЕЙЦЫ ПОДДЕРЖИВАЮТ РАЗВИТИЕ НАУКИ

Во главе угла утвержденной в июне стратегии Европа-2020 стоит развитие науки в ЕС. Поэтому Евробарометр провел исследование на предмет отношения к ней граждан Евросоюза.

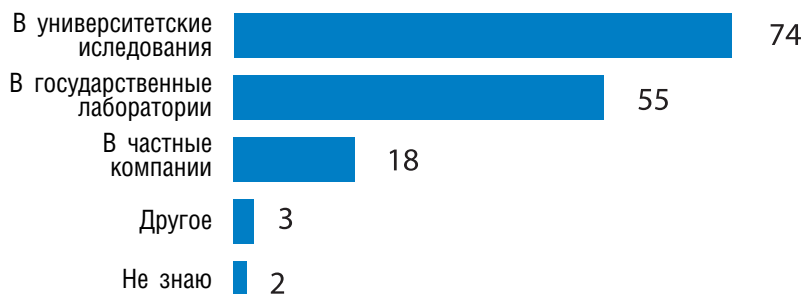
Результаты целиком соответствуют духу новой стратегии. 80% европейцев заявили, что они заинтересованы в научных открытиях и технологическом развитии, 74% считают, что финансируемое Евросоюзом научное сотрудничество будет более важным, 75% полагают, что развитие науки откроет больше возможностей грядущим поколениям.

— Успех стратегии Европа-2020 зависит от того, насколько наука сможет поддерживать конкурентоспособность ЕС, — отметила Комиссар ЕС по вопросам исследований и инноваций Мойра Гейгн-Куин. — В свою очередь, это означает, что рядовые европейцы должны поддерживать науку, требовать от правительств и индустрии инвестиций в ее развитие. Резуль-

таты опроса Евробарометра показывают должное понимание людьми важности науки. Результаты также подсказывают политикам и ученым, что они должны лучше объяснять, что делают и почему.

Ниже приводим мнение европейцев относительно того, кому именно ЕС должен доверять проведение научных исследований. ★

По вашему мнению, куда ЕС должен инвестировать больше?



ЭСТОНИЯ ПЕРЕХОДИТ НА ЕВРО

С 1 ЯНВАРЯ 2011 ГОДА ЭСТОНИЯ ПЕРЕЙДЕТ НА ЕДИНУЮ ЕВРОПЕЙСКУЮ ВАЛЮТУ — ЕВРО. ОНА, ТАКИМ ОБРАЗОМ, СТАНЕТ СЕМНАДЦАТЫМ ЧЛЕНОМ ЕВРОЗОНЫ. ПОКА НАЦИОНАЛЬНОЙ ВАЛЮТОЙ СТРАНЫ ОСТАНЕТСЯ ЭСТОНСКАЯ КРОНА.

Сейчас Эстония интенсивно готовится к будущему событию. Перенимать опыт есть у кого. Ранее на евро перешло четыре государства из так называемых «новых» членов ЕС: Словения, Кипр, Мальта и Словакия.

— Для обеспечения успешного перехода на евро страна должна продолжать прилагать усилия для поддержки взвешенной фискальной политики, — заявил Комиссар ЕС по экономическим

и монетарным вопросам Олли Рен. — Эстония также должна оставаться бдительной — оперативно и решительно реагировать на возможные сигналы относительно макрофинансовых дисбалансов и уменьшения конкурентоспособнос-



Великобритания официально отказалась от присоединения к зоне евро в ближайшие пять лет и упразднила отдел Минфина, занимавшийся этими вопросами. Об этом объявил канцлер казначейства (министр финансов) страны Джордж Осборн, представляя в парламенте новый бюджет страны.

— Великобритания не будет вступать в еврозону в течение срока работы нынешнего парламента, — заявил он.

Хроника перехода на евро

2000 год — Австрия, Бельгия, Германия, Ирландия, Испания, Италия, Люксембург, Нидерланды, Португалия, Финляндия и Франция.

2001 — Греция

2006 — Словения

2007 — Кипр, Мальта

2008 — Словакия

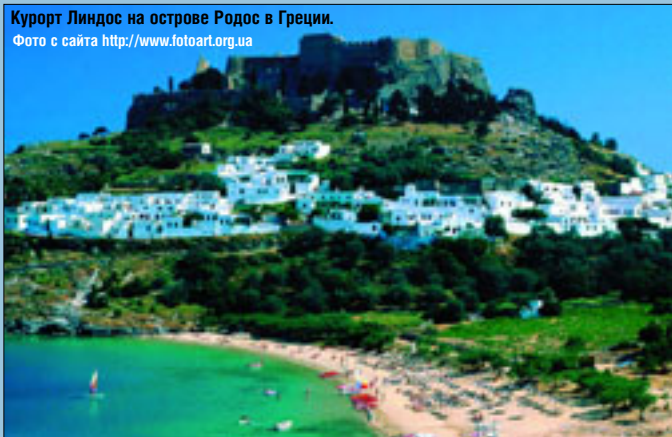
ти. Также следует ускорить практические приготовления для обеспечения бесперебойного перехода на евро.

В Евросоюзе считают очень показательным то, что несмотря на снижение курса евро, ситуацию в Греции желающих присоединиться к еврозоне не уменьшается. Хотя, по оценкам Евроко-

миссии, пока что всем необходимым критериям отвечает лишь Эстония. В частности, средний уровень инфляции за последние 12 месяцев составил -0,7%. Дефицит бюджета в прошлом году был лишь 1,7% при допустимых 3%.

Согласно планам, нынешняя национальная валюта Эстонии — крона — будет использоваться наравне с евро первые две недели 2011 года. А потом уйдет в историю. ★

Курорт Линдос на острове Родос в Греции.
Фото с сайта <http://www.fotoart.org.ua>



ПЛЯЖИ В ЕС СТАНОВЯТСЯ ЧИЩЕ

КАЖДЫЙ ГОД В НАЧАЛЕ ПЛЯЖНОГО СЕЗОНА ЕВРОПЕЙСКАЯ КОМИССИЯ ПУБЛИКУЕТ ДОКЛАД О СОСТОЯНИИ ЕВРОПЕЙСКИХ ПЛЯЖЕЙ ЗА ПРЕДЫДУЩИЙ ГОД. СОГЛАСНО НЫНЕШНЕМУ ОТЧЕТУ, В 2009-М 96% МОРСКИХ ПЛЯЖЕЙ И 90% — НА РЕКАХ И ОЗЕРАХ СООТВЕТСТВОВАЛИ МИНИМАЛЬНЫМ СТАНДАРТАМ КАЧЕСТВА ВОДЫ.

Всего под мониторингом Еврокомиссии пребывали 20 тысяч мест для купания. Из них две трети морские пляжи и треть — реки и озера.

Требование к пляжным водам регламентируются в ЕС Директивой вод для купания, принятой еще в 1976 году. Впрочем, сейчас Евросоюз находится в этом отношении в переходном периоде. Нынешний закон был пересмотрен в 2006 году, но полностью имплементировать новую водную директиву страны-члены дол-

жны к 2015-му. Правда, 14 государств уже контролируют свои воды в соответствии с более высокими требованиями нового законодательства. Это Кипр, Дания, Эстония, Финляндия, Германия, Венгрия, Латвия, Литва, Люксембург, Мальта, Нидерланды, Словакия, Испания и Швеция.

— За последние 30 лет благодаря законодательству ЕС и государств-членов качество вод для купания существенно улучшилось. Но на этом наша работа не заканчивается, — заявил Ко-

миссар ЕС по вопросам окружающей среды Янез Поточник. — Мы должны продолжать прилагать усилия для сохранения достигнутого и дальнейшего улучшения ситуации.

Соответствие морских пляжей минимальным стандартам ЕС повысилось с 80% в 1990 году до 96% в 2009-м. Для внутренних вод прогресс еще более очевиден: с 52% до 90%. Лишь 2% морских пляжей были запрещены в ЕС в прошлом году, преимущественно в Италии. ★

СМЕРТНОСТЬ НА ЕВРОПЕЙСКИХ ДОРОГАХ УМЕНЬШАЕТСЯ

В прошлом году на дорогах 27 стран-членов Евросоюза погибли 34 900 человек.

Такие данные обнародовал Европейский совет транспортной безопасности — неправительственная организация, базирующаяся в Брюсселе.

Ее исследование было посвящено главным образом тому, насколько ЕС и отдельные государства-члены преуспевают в уменьшении смертности на дорогах. В частности, анализировалась динамика фатальных случаев за период 2001–2009 годов. Как выяснилось, в ЕС–27 за девять лет эта цифра уменьшилась на 36%. Наиболее преуспели Латвия (–54%), Эстония (–52%), Португалия и Ирландия (–50%). Лишь в двух странах зафиксировано увеличение смертности вследствие ДТП: в Румынии на 15% и на Мальте на 13%.



Румыния также имеет наивысший в Евросоюзе рейтинг смертности на дорогах по отношению к численности населения: 130 человек на миллион в

2009 году. На втором месте находится Греция (129), за ней Польша (120) и Болгария (118).

Проблемы Румынии эксперты объясняют плохим состоянием дорог. Их общая протяженность составляет 81 693 км, из которых лишь 22 865 км являются современными магистралями. Причем половина модернизированных автодорог уже требует ремонта.

Ранее Евросоюз поставил цель: снизить смертность на дорогах с 54 400 смертей в 2001 году до 27 тысяч в 2010-м. ★

Европейская Комиссия поддержала первую в своем роде международную кампанию, направленную на уменьшение числа ДТП со смертельным исходом на перекрестках и железнодорожных переездах. Кампания прошла 22 июня и охватила 45 стран мира.

Каждый год в ЕС число смертей на железнодорожных переездах составляет треть от всего их количества на железных дорогах. 2% от общего количества смертей на автодорогах случаются на перекрестках. Проведенная 22 июня международная кампания концентрировалась

на просветительских мероприятиях и пропаганде безопасного вождения. На перекрестках раздавали флаера, на железнодорожных станциях и в самых оживленных местах в городах были вывешены постеры кампании. Ее лозунгом было «Действуй безопасно на перекрестке!».

ЛЮКСЕМБУРГ ВПЕРЕДИ ПО ПОКАЗАТЕЛЮ ВВП НА ДУШУ НАСЕЛЕНИЯ

ЛЮКСЕМБУРГ ЛИДИРУЕТ В РЕЙТИНГЕ ЕВРОСТАТА ОТНОСИТЕЛЬНО ВВП НА ДУШУ НАСЕЛЕНИЯ, ВЫРАЖЕННОГО В СТАНДАРТНЫХ ЕДИНИЦАХ ПОКУПАТЕЛЬНОЙ СПОСОБНОСТИ. ЕГО ПОКАЗАТЕЛЬ СОСТАВЛЯЕТ 268% ПРИ 100% В СРЕДНЕМ ПО ЕС.

Принято считать, что на стандартную единицу покупательной способности можно приобрести одинаковое число товаров и услуг во всех странах ЕС. То есть проведенное Евростатом исследование показывает и покупательную способность граждан той или иной страны.

Впрочем, Евростат отмечает, что такой высокий уровень ВВП на душу населения в Люксембурге может частично объясняться массовой работой в стране французов, немцев и бельгийцев. То есть они вносят свой вклад в размер ВВП страны, однако при расчете его на душу населения учитываются лишь граждане Люксембурга.

Самыми слабыми по показателю ВВП на душу населения являются в ЕС Болгария и Румыния — 41 и 45 процентов от среднего по Союзу показателя соответственно. Впрочем, эти два государства присоединились к ЕС только в 2007 году, поэтому их цифры не удивляют. Но, с другой стороны, относительно высокими на их фоне являются показатели кандидатов на вступление в ЕС — Хорватии (64%) и Турции (46%).

Полную картину можно увидеть в приведенной ниже таблице. Исследование Евростата касалось не только стран ЕС, но и кандидатов на вступление, потенциальных кандидатов, а также Норвегии и Швейцарии. ★

ВВП на душу населения, выраженный в стандартных единицах покупательной способности (2009 год, ЕС-27=100%)

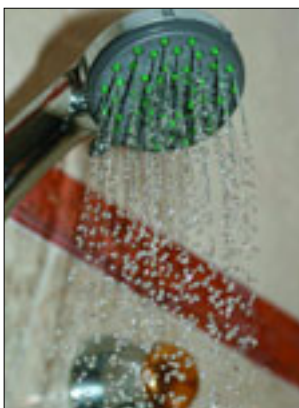
Люксембург	268	Португалия	78
Ирландия	131	Словакия	72
Нидерланды	130	Венгрия	63
Австрия	124	Эстония	62
Швеция	120	Польша	61
Дания	117	Литва	53
Великобритания	117	Латвия	49
Германия	116	Румыния	45
Бельгия	115	Болгария	41
Финляндия	110	Хорватия	64
Франция	107	Турция	46
Испания	103	Быв. Югославская Республика Македония	35
Италия	102	Норвегия	177
ЕС-27	100	Швейцария	144
Кипр	98	Исландия	120
Греция	95	Черногория	43
Словения	86	Сербия	37
Чехия	80	Босния и Герцеговина	30
Мальта	78	Албания	27

ХОЛОДНЫЙ ДУШ ДЛЯ «ВАННОГО» КАРТЕЛЯ

Европейская Комиссия оштрафовала семнадцать компаний, производящих оборудование для ванных комнат, на общую сумму более 622 млн евро. Так они были наказаны за картельный сговор с целью фиксации цен.

Штраф наложен на компании Artweger, Cisal, Dornbracht, Duravit, Duscholux, Grohe, Hansa, Ideal Standard, Kludi, Mamoli, Masco, Roca, RAF, Sanitec, Teorema, Villeroy & Boch и Zuccheti. Свою продукцию — раковины, ванны, краны, водопроводные соединения — они продавали в шести странах ЕС: Германии, Австрии, Италии, Бельгии, Франции и Нидерландах.

Картель действовал 12 лет (в 1992–2004 годах). Расследование Еврокомиссии показало, что в этот период 17 компаний координировали между собой продажи товаров. Они договаривались о согласованном увеличении цен, устанавливали минимальные цены и координировали размеры скидок, обменивались другой бизнес-информацией. Все это обсуждалось на многосторонних встречах участников картеля (таких было проведено несколько сотен), а также во время двусторонних контактов. Подобная практика является чрезвычайно серьезным нарушением конкурентного законодательства Евросоюза.



Впрочем, американская фирма Masco была полностью помилована Еврокомиссией — она первой доложила о картельном сговоре. Также были уменьшены на треть штрафы других пяти компаний, поскольку они в силу своего финансового состояния не могут выплатить полную сумму. В том числе «скидку» получила американская Ideal Standard, которой Брюссель выписал самый большой штраф: более 326 млн евро.

— Картель принес убытки представителям строительного, водопроводного бизнеса и конечно же, рядовым потребителям, — заявил Вице-президент Еврокомиссии Жоакин Алмуниа, курирующий вопросы конкуренции. — Однако поскольку целью нашей антикартельной деятельности не является банкротство компаний, Комиссия уменьшила размеры наказания для пяти из них до приемлемого уровня. Но никому не следует сомневаться в нашей решимости продолжать борьбу с картелями. Размер штрафов и в дальнейшем будет таким, чтобы предостеречь всех от нарушения законов. ★



ДМИТРИЙ ФРИЩИН: «БЕЛОРУСЫ ДОСТАТОЧНО АКТИВНЫ И ЦЕЛЕУСТРЕМЛЕННЫ»

С 2008 ГОДА В БЕЛАРУСИ РЕАЛИЗУЕТСЯ СОВМЕСТНЫЙ ПРОЕКТ ЕВРОПЕЙСКОГО СОЮЗА И ПРОГРАММЫ РАЗВИТИЯ ООН «ПОДДЕРЖКА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ И УСТОЙЧИВОГО РАЗВИТИЯ НА МЕСТНОМ УРОВНЕ». О ЕГО ДОСТИЖЕНИЯХ И ПЛАНАХ НА БУДУЩЕЕ «ЕВРОБЮЛЛЕТЕНЮ» РАССКАЗАЛ РУКОВОДИТЕЛЬ ПРОЕКТА ДМИТРИЙ ФРИЩИН.

— Исходя из уже имеющегося опыта реализации проекта можно ли судить, насколько люди в Беларуси активно участвуют в развитии городов или деревень, в которых они проживают?

— В рамках компонента нашего проекта «Устойчивое развитие на местном уровне» мы помогаем местным сообществам анализировать проблемы и возможности их регионов для подготовки и реализации местных стратегий устойчивого развития — Местных повесток–21. При этом видим не только активную позицию самих жителей, но и их успешное сотрудничество с местными властями.

Например, после проведенных в 2009 году в шести областных центрах вводных семинаров по устойчивому развитию и Зеленым маршрутам мы получили 58 писем заинтересованности от местных сообществ на участие в мероприятиях проекта, включая подготовку и выполнение Местных повесток–21. Причем часто инициаторами были представители общественности или просто активные жители. Они не только предлагали конкретные идеи по устойчивому развитию территорий, но и успешно обсуждали их с местными властями. В результате присланные нам письма заинтересованности отражали согласованную позицию населения и местных властей, свидетельствовали об их желании повышать благосостояние своих районов, городов и сел. Более того, в большинстве писем власти предоставляли гарантии содействовать мероприятиям проекта и оказывать необходимую поддержку, в том числе материальную.

На конкурсной основе из 58 заинтересованных регионов в качестве пилотных было отобрано 35 — хотя изначально предполагалось отобрать лишь 24. Они получили возможность подавать свои

заявки на программу мини-грантов при условии собственного вклада. Таких заявок было подано 205, и это тоже свидетельствует об активности людей. В некоторых заявках предложены на самом деле инновационные и уникальные идеи. Например, организация на постоянной основе местных фестивалей, базирующихся на традициях и историческом прошлом, внедрение энергосберегающих технологий и раздельного сбора мусора, уникальные туристические экологические маршруты и т.д. Причем заявители не только вкладывают собственные средства в осуществление предлагаемых инициатив, но и стремятся максимально распрос-

«Зеленые маршруты» не прописаны не только в национальном законодательстве, но и в региональном и местном.

транить информацию, попутно вовлекая в процессы устойчивого развития и соседние регионы.

Как видите, белорусы достаточно активны и целеустремленны. Они хотят непосредственно участвовать в улучшении благосостояния родных мест на принципах устойчивого развития.

— Как продвигается разработка в рамках проекта Местных повесток–21, что способствует этому процессу или, возможно, препятствует?

— Упомянутые 35 пилотных регионов проекта подготовили и представили свои концепции Местных повесток–21 еще в конце прошлого — начале нынешнего года. Это, кстати, свидетельствует об успехе соответствующих тренингов, организованных в рамках компонента «Устойчивое развитие на местном уровне». Здесь участники получают углубленные знания и приобретают практические навыки по подготовке и реализации Местных повесток–21.

Кроме того, процессу определенно способствует наличие в инициативных группах представителей и местных властей, и общественных объединений, бизнеса, педагогов, ученых, журналистов, просто активных жителей. Это позволяет более полно отражать интересы всего местного сообщества, учитывать все риски и возможности устойчивого развития того или иного региона. Также определяющим фактором успешной подготовки Местных повесток–21 в регионах можно считать заинтересованность самих людей в обсуждении существующих проблем и их возможных решений.

Наконец, не последнюю роль играют и обязательства местных властей, и то, что они прислушиваются к мнению инициативных групп. Последние, хотел бы уточнить, признаны местным руководством. Иногда списки членов той или иной инициативной группы согласованы даже на заседании совета местного органа власти — это позволяет рассматривать такую группу в качестве своеобразного консультативного органа на местном уровне. Проект рассчитывает получить не менее десяти Местных повесток–21, удовлетворяющих всем критериям и одобренных местным руководством. Некоторые пилотные регионы уже направили свои предварительные версии документов нашим консультантам для рассмотрения и правок.

Что касается препятствий, то я бы выделил прежде всего все еще слабую осведомленность на местах о возможных для региона выгодах от этого. Беларусь находится в самом начале пути. Несмотря на официально утвержденную Национальную стратегию устойчивого социально-экономического развития Республики Беларусь до 2020 года, регионы рассматривают устойчивое развитие как нечто исключительно гло-

бальное, неприменимое к местным условиям. Поэтому ряд тренингов проекта в регионах начинаются с упоминания лозунга устойчивого развития на местном уровне «Думаем глобально — действуем локально».

— Как обстоят дела с созданием Зеленых маршрутов и как бы вы в целом оценили потенциал Беларуси в том, что касается экотуризма?

— Зеленые маршруты — это многофункциональные туристические пути, объединяющие объекты историко-культурного и природного наследия, проходящие вдоль естественных экологических коридоров. Они призваны пропагандировать здоровый образ жизни и немоторизованные формы передвижения: велотуризм, пеший туризм, прогулки верхом на лошадях и т. д.

Беларусь с ее уникальными природными объектами и богатым историко-культурным наследием имеет достаточно высокий потенциал для развития Зеленых маршрутов, особенно с упором на экологию. В республике уже имеются положительные примеры их создания. Например, маршруты «Голубое ожерелье Россон», «Край желтых кувшинок и седых валунов» и т. д. Примечательно, что Зеленые маршруты в Беларуси развиваются в партнерстве представителей государственного и частного сектора, что повышает их надежность и успешность.

Люди в пилотных регионах проекта активно интересуются созданием и продвижением Зеленых маршрутов. В частности, они наряду с развитием сельского туризма упомянуты в ряде концепций Местных повесток–21.

Проект поддерживает развитие Зеленых маршрутов путем соответствующих тренингов, семинаров и экспертных консультаций на местах, финансирования по программе мини-грантов, проведения оценки потенциала и подготовки практических рекомендаций для пилотных регионов. Среди уже одобренных заявок на получение финансовой поддержки проекта «Зеленый маршрут «Между трех озер» (Брестская область, Березовский р-н, Здитовская средняя школа), «Водный туристический маршрут «По водной глади озера Черное» (Брестская область, Белозерский р-н, Белоозерский сельский совет), «Благоустройство и разведка древних мегалитических объектов Полоцкого Стоунхенджа «Звездная диадема Полотчины» (Витебская область, г. Новополоцк, Центр внешней работы) и многие другие.

— В вопросе на сайте проекта большинство проголосовавших высказало мнение, что Зеленые маршруты не при-



В апреле по случаю Международного дня Земли проект провел акцию по уборке мусора на территории рыбхоза «Волма» в поселке Озерный Червенского района Минской области.

живутся в местных условиях. В чем причина такого пессимизма?

— На мой взгляд, сказывается недостаточная информированность населения о сути и возможностях Зеленых маршрутов, отсутствие общей концепции их развития и приспособленной к национальному законодательству методологической базы. К сожалению, понятие «Зеленые маршруты», равно как и принципы их создания, не прописаны не только в национальном законодательстве, но и в региональном и местном. Поэтому они существуют исключительно как инициативы местных сообществ, не интегриро-

Новополоцкий горисполком уже вложил более 4 тысяч долларов собственных средств в обустройство Информационного центра.

ванные комплексно в планы территориального развития или создания туристической инфраструктуры. Безусловно, Беларусь прикладывает значительные усилия для развития различных видов туризма, включая экологический, сельский, водный. Однако Зеленые маршруты не было уделено достаточное внимание. Отчасти это определяется относительно недавним знакомством белорусов с подобным видом туризма и отдыха.

Надеемся, что проект поможет улучшить ситуацию. В частности, предполагается обустройство четырех наиболее перспективных Зеленых маршрутов в пилотных регионах, подготовка рекомендаций по их созданию и наполнению, а также разработка концепции и методологии. Они будут адаптированы с учетом требований национального законодательства. Думаю, в конце этого года при завершении проекта мы будем иметь более оптимистичную картину.

— Одним из компонентов проекта является открытие Информационных центров по устойчивому развитию и экотуризму. Насколько они важны для успешной реализации проекта?

— Они призваны способствовать успешной реализации инициатив по устойчивому развитию, служить своего рода консультационными и информационными пунктами, обеспечивать контакты местного сообщества с зарубежными партнерами, продвигать идеи устойчивого развития региона и повышать осведомленность о его потенциале и возможностях. Центры помогут регионам более качественно подготовить Местные повестки–21. Также их задачей является распространение приобретенного положительного опыта на другие регионы.

Предполагается открытие и оснащение пяти таких центров в пилотных регионах, наиболее активных в подготовке и реализации Местных повесток–21. Определены места их расположения, два уже торжественно открыты: в Новополоцке и деревне Заборье Россонского района Витебской области. После завершения проекта центры продолжают работу и будут полностью финансироваться из местных бюджетов. Всеми пилотными регионами, где будут размещаться центры, подготовлены планы мероприятий на три года, которые впоследствии будут обновляться и дополняться. Приятно, что Новополоцкий городской исполнительный комитет уже вложил более четырех тысяч долларов США собственных средств в обустройство Информационного центра! Уверен, что такому прекрасному примеру приверженности принципам устойчивого развития последуют, по мере своих возможностей, и другие регионы. 🌟

ЦЭНТР ДАПАМОЖА АБАРАНІЦЬ МОЛАДЗЬ АД СУЧАСНАГА РАБСТВА

У МІНСКУ АДЧЫНЕННЫ ШМАТПРОФІЛЬНЫ ЦЭНТР ПА СПРЫЯННІ ЗАНЯТАСЦІ МОЛАДЗІ І РАЗВІЦЦІ МОЛАДЗЕВАГА ПРАДПРЫМАЛЬНІЦТВА, СТВОРАНЫ ЁЎ РАМКАХ СУМЕСНАГА ПРАЕКТА ЕС, ПРАГРАМЫ РАЗВІЦЦЯ ААН І ДЗІЦЯЧАГА ФОНДА ААН (ЮНІСЕФ) «ПРАДУХІЛЕННЕ, БАРАЦЬБА І МІНІМІЗАЦЫЯ САЦЫЯЛЬНЫХ НАСТУПСТВАЎ У ВОБЛАСЦІ ГАНДЛЮ ЛЮДЗЬМІ ЁЎ РЭСПУБЛІЦЫ БЕЛАРУСЬ».



На фота (злева направа): начальнік аддзела па справах моладзі Мінскага гарвыканкама Віталь Брэль, дырэктар Рэгіянальнага цэнтра ПРААН у Братыславе Енс Вандэл, кіраўнік прадстаўніцтва ЕС у Беларусі Жазэ Мануэль Пінту Тэйшэйра, Прадстаўнік ААН/ПРААН у Рэспубліцы Беларусь Антоніўс Брук.

Цэнтр быў створаны пад эгідай праекта сумесна з Мінскім гарадскім выканаўчым камітэтам на базе камунальнага ўнітарнага прадпрыемства «Маладзевая сацыяльная служба». Ён будзе ажыццяўляць бясплатную кансультацыйную дапамогу і навучанне маладых людзей, каб спрыяць іх працаўладкаванню. Цэнтр таксама дапаможа ім у распачынанні ўласнай справы — шляхам рэгістрацыі прадпрыемства на льготных умовах, ажыццяўлення кансультацыйнай дапамогі юрыста і бухгалтара, і таксама правядзення навучальных семінараў па пытаннях прадпрымальніцтва. Агулам на развіццё цэнтра з бюджэту праекта выдзелена больш за 150 тыс. еўра.

— Цэнтр з'яўляецца наглядным прыкладам таго, як моладзь атрымлівае рэальную магчымасць распачаць уласную справу, зарабляць грошы сваёй працай, — адзначыў падчас урачыстай цырымоніі кіраўнік Прадстаўніцтва Еўрапейскага Саюза ва Украіне і Беларусі Жазэ Мануэль Пінту Тэйшэйра.

Прадстаўнік ААН/ПРААН у Беларусі Антоніўс Брук адзначыў, што «стварэнне Цэнтра стала першай ініцыятывай у Беларусі, скіраванай на прадухіленне гандлю людзьмі сярод моладзі шляхам пашырэння магчымасцей працаўладкавання і развіцця моладзевага прадпрымальніцтва».

У сваю чаргу намеснік дырэктара Рэгіянальнага бюро ПРААН па краінах Усходняй Еўропы і СНД Енс Вандэл падкрэсліў:

— Дапамога, якая будзе ажыццяўляцца на базе Цэнтра, дазволіць маладым людзям дасягнуць большай устойлівасці ў эканамічным плане, што паслужыць эфектыўнай мерай прадухілення гандлю людзьмі і дазволіць абараніць шмат маладых грамадзян Беларусі ад пагрозы сучаснага рабства. ★



ПРЯМАЯ РЕЧЬ

«Беларусь и ЕС сейчас знакомятся, присматриваются друг к другу, учатся понимать друг друга. Я хотел бы надеяться, что диалог будет развиваться, а в его основе всегда лежат ценности и стандарты ЕС.

С другой стороны, этот процесс должен быть эволюционным в двух направлениях: эволюция навстречу ожиданиям и эволюция предложений о расширении сотрудничества.

ЕС не может развивать отношения, принимая внезапные решения — сегодня наградить за это, завтра наказать за то. Евросоюз — это долгосрочный процесс. Результат развития

отношений, особенно с такими странами как Беларусь — европейской, близкой для нас не просто географически, но исторически и культурно, зависит от того, насколько приемлема для них наша модель развития. Она не обязательна для членства в ЕС, но ее предпочли и вне объединенной Европы, потому что она несет в себе стабильность, предсказуемость и благосостояние».

Глава Представительства ЕС в Беларуси Жозе Мануэль Пинту Тейшейра о состоянии отношений между Евросоюзом и Беларусью (в интервью интернет-изданию «Белорусские новости»).

Агульная даўжыня запланаванага маршрута склала прыблізна 150 км. У туры бралі ўдзел беларускія і латвійскія эксперты праекта, прадстаўнікі мясцовых органаў улады, турыстычнай сферы і прэсы.

Каманда ўрачыста стартавала ў Полацку і на працягу першага дня дайшла да Наваполацка. На другі дзень увечары яна прыбыла ў Дзісну, трэці дзень завершыўся ля вёскі Юсцянава, дзе да беларускіх удзельнікаў воднай выправы далучыліся калегі з Латвіі. Чацвёрты дзень ўдзельнікі распачалі з наведвання Верхнядзвінска, потым пабывалі ў вёсцы Леонпаль і перасяклі беларуска-латвійскую мяжу ў пункце спрощанага пропуску «Друя». Пашпартны і мытны кантроль на беларускім баку мяжы ўдзельнікі прайшлі на востраве каля Друі, пасля чаго такая ж самая працэдура чакала іх на латвійскім баку мяжы, у П'едруе. У агуле праходжанне мяжы доўжылася каля паўтары гадзіны, уключаючы пераходы на байдарках паміж беларускім і латвійскім пунктамі пропуску.

На наступны дзень ўдзельнікі наведвалі Краславу, а завершылася выправка 30 траўня ў вёсцы Слуцішкі. Там на тэрыторыі прыроднага парку «Лукавіны Даўгавы» адбываўся міжнародны фестываль народных мастацтваў «Аўгшдаўгава 2010». Урачыстае прыбыццё беларуска-латвійскай каманды стала адным з асноўных пунктаў праграмы фестывалю.

Варта зазначыць, што ўчастак шляху ад Верхнядзвінска да Слуцішак — гэта частка трансгранічнага воднага маршрута «З азёрнага лабірынту — у прыгажуню Дзві-

ЭКСПЕРТЫ ПРАЕКТА «БЕЛА ДЗВІНА» АПРАБАВАЛІ НОВЫ ВОДНЫ МАРШРУТ



НАПРЫКАНЦЫ ТРАЎНЯ ў РАМКАХ ПРАЕКТА ЕС «БЕЛА ДЗВІНА» АДБЫЎСЯ БАЙДАРАЧНЫ ПРОМА-ТУР ПА ЗАХОДНЯЙ ДЗВІНЕ. ЁН МЕЎ НА МЭЦЕ ПРЫЦЯГНУЇЦЬ ўВАГУ ТУРЫСТАЎ З БЕЛАРУСІ І БЛІЗКАГА ЗАМЕЖЖА ДА ВОДНЫХ МАРШРУТАЎ У ТРАНСГРАНІЧНЫМ ТУРЫСТЫЧНЫМ РЭГІёНЕ «БЕЛА ДЗВІНА», ЯКІ ўКЛЮЧАЕ ВІЦЕБСКУЮ ВОБЛАСЦЬ І ЛАТГАЛІЮ (ЛАТВІЯ).

ну», распрацаванага ў гэтым годзе ў рамках праекта «Бела Дзвіна». Маршрут быў складзены такім чынам, каб турысты, што

падарожнічаюць на байдарках, маглі таксама пазнаёміцца са славутымі мясцамі Віцебскай вобласці і Латгаліі. ★

ОПРЕДЕЛЕННЫ ПОБЕДИТЕЛИ КОНКУРСА ПРОЕКТНЫХ ИДЕЙ

Подведены итоги **Конкурса проектных идей**, проведенного в рамках проекта ЕС/ПРООН «Минимизация последствий аварии на Чернобыльской АЭС на территории Республики Беларусь». Победителями стали 35 организаций, работающих в целевых районах проекта — Ветковском, Житковичском, Хойникском и Буда-Кошелевском (Гомельская область). Общая сумма финансирования составит более полумиллиона долларов США.

Из восьмидесяти проектных идей, которые участвовали в конкурсе, были отобраны самые достойные, интересные и

жизнеспособные инициативы. Отбор проводила специально созданная комиссия в составе представителей ПРООН, ЕС, МЧС, местной областной и районной власти. Все одобренные проекты нацелены на улучшение социально-экономической ситуации в регионах, развитие творческого потенциала и здоровья детей, а также обучение безопасному проживанию на загрязненных территориях.

— Мы рады, что количество заявок, поданных на конкурс, намного превысило наши ожидания, — сказал руководитель проекта Андрей Пинигин. — Это сви-

детельствует об активности местного населения, желании и стремлении жителей решать проблемы своего региона.

В начале июня в рамках проекта был проведен первый тренинг для победителей конкурса. Многие из его участников впервые приступают к реализации собственных проектных инициатив, поэтому необходимость проведения серии образовательных семинаров очевидна. На ближайшее время проектом запланировано обучение по вопросам малого и среднего бизнеса, а также по привлечению финансирования международных доноров. ★

ЗЯЛЁНЫ МАРШРУТ ВАЛОЖЫНШЧЫНЫ АТРЫМАЎ НАЗВУ І ЭМБЛЕМУ



Эмблема і лагатып Зялёнага маршрута былі створаныя непасрэдна падчас акцыі.

ПЯТАГА ЧЭРВЕНЯ, У СУСВЕТНЫ ДЗЕНЬ НАВАКОЛЬНАГА АСЯРОДДЗЯ ПРАЕКТ ЕўРАПЕЙСКАГА САЮЗА І ПРААН «УСТОЙЛІВАЕ РАЗВІЦЦЁ НА МЯСЦОВЫМ УЗРОЎНІ» АЖЫЦЦЯВІЎ АКЦЫЮ Ў ВЁСЦЫ ГАНЧАРЫ ВАЛОЖЫНСКАГА РАЁНА МІНСКАЙ ВОБЛАСЦІ. ЯНА БЫЛА НАКІРАВАНАЯ НА РАЗВІЦЦЁ ЗЯЛЁНАГА МАРШРУТА — ЭКАЛАГІЧНАЙ ПРЫРОДНАЙ СЦЯЖЫНЫ ВАЛОЖЫНСКАГА КРАЮ.

сувенір, падарунак, які госці маршрута змогуць ўзяць з сабой на памяць аб яго наведванні. У далейшым лагатым з назвай будучы размяшчаць як на ўчастках Зялёнага маршрута, так і на сувенірнай і іншай мясцовай прадукцыі.

Падчас другой часткі акцыі плакат з назвай і лагатыпам маршрута быў нане-

сены на шчыт, пастаўлены сумесна з уладальнікамі аграгаспадарстваў і экспертамі ў зыходным пункце Зялёнага маршрута Валожынскага краю. Чакаецца, што акцыя дасць штуршок да актывізацыі і аб'яднання разрозненых участкаў экалагічнай сцяжыны ў адзіны вялікі зялёны маршрут Валожынскага раёна. ★

Мэтай было таксама прыцягнуць увагу да праблем экалогіі, падкрэсліць карыснасць партнёрскіх адносін на мясцовым узроўні дзеля бяспечнай і шчасливай будучыні.

У рамках семінара-трэнінга «Ацэнка патэнцыялу прыродных аб'ектаў для развіцця аграэкалогіі» адбылася дыскусія, падчас якой яго удзельнікі (уладальнікі аграгаспадарстваў, эксперты і супрацоўнікі праекта ЕС/ПРААН) сумеснымі намаганнямі распрацавалі лагатып і назву валожынскага Зялёнага маршрута — «Валожынскія гасцінцы», у гонар галоўнага гандлёвага шляху Валожыншчыны. Назва мяркуе і іншы сэнс слова «гасцінец» —

Зараз тут пачынаюцца «Валожынскія гасцінцы».



ПРАЕКТАМ РАСПРАЦАВАННЯ РЭКАМЕНДАЦЫІ ДЛЯ ЖУРНАЛІСТАЎ

У Беларусі ўпершыню былі прадстаўлены рэкамендацыі для журналістаў па асвятленні ў сродках масавай інфармацыі праблемы гандлю людзьмі і звязаных з ёю злачынстваў. Яны былі распрацаваныя ў ходзе трэнінгу «Спецыфіка асвятлення праблемы гандлю людзьмі ў СМІ», які адбыўся ў рамках праекта «Прадухіленне, барацьба і

мінімізацыя сацыяльных наступстваў у вобласці гандлю людзьмі ў Рэспубліцы Беларусь».

Удзел ў падрыхтоўцы рэкамендацый бралі журналісты, эксперты з Украіны, спецыялісты Міністэрства ўнутраных спраў, Міністэрства замежных спраў і грамадстага аб'яднання «Беларуская асацыяцыя маладых хрысціянскіх жан-

чын». Азнаёміцца з імі можна на сайце праекта www.trafik.by. Рэкамендацыі ўключаюць агульныя нормы і правілы асвятлення праблемы гандлю людзьмі, правядзення інтэрв'ю з пацярпелымі і іх блізкімі, а таксама арганізацыі журналісцкіх расследаванняў пры распрацоўцы гэтай тэматыкі. ★

Юныя майстры правялі майстар-клас, падзяліліся сваімі ўменнямі і ідэямі па стварэнні вырабаў і вышыванак. Яны былі зробленыя дзецьмі на занятках гуртоўкі бісерапляцення, краення, вышывання і шыцця, а таксама выпальвання па дрэве і тэхнічнай творчасці.

Найлепшыя працы выхаванцаў былі выстаўлены на продаж: гасці, супрацоўнікі школы і жыхары вёскі Вялікі Бор змаглі набыць памятнае падарункі і сувеніры. Гэта быў іх першы вопыт прадпрымальніцкай дзейнасці, такі неабходны для развіцця актыўнасці вясковай моладзі.

У вёсцы Вялікі Бор жыве больш за 160 дзяцей. З-за значнай аддаленасці яе ад горада Хойнікі школа з'яўляецца тут цэнтрам грамадскага жыцця. Важнай падзеяй для ўстановы адукацыі і яе вучняў стала падпісанне мемарандума аб намерах паміж прадстаўнікамі Велікаборскага дзіцячага садка/сярэдняй школы і Хойніцкім цэнтрам падтрымкі прадпрымальнікаў. Бакі дамовіліся аб супрацоўніцтве і дапамозе ў рэалізацыі створанай дзецьмі прадукцыі. Мерапрыемствы завершыліся святочным канцэртамі, прысвечаным Міжнароднаму дню абароны дзяцей. ★

ДЛЯ ДЗЯЦЕЙ ВЯЛІКАГА БОРУ АРГАНІЗАВАЛІ КІРМАШ



ПАД ЭГІДАЙ ЕС/ПРААН «МІНІМІЗАЦЫЯ НАСТУПСТВАЎ АВАРЫІ НА ЧАРНОБЫЛЬСКОЙ АЭС НА ТЭРЫТОРЫІ РЭСПУБЛІКІ БЕЛАРУСЬ» АДБЫЎСЯ ПЕРШЫ КІРМАШ ВЫРАБАЎ ВЫХАВАНЦАЎ ВЕЛІКАБОРСКАГА ДЗІЦЯЧАГА САДКА/СЯРЭДНЯЙ ШКОЛЫ ХОЙНІЦКАГА РАЁНА ГОМЕЛЬСКОЙ ВОБЛАСЦІ.

ЕЎРОПА ВАЧЫМА МОЛАДЗІ

Фінансаваны Еўрасаюзам праект «Падтрымка свабоды слова ў Беларусі шляхам незалежнага вяршання» дае шанец маладым беларусам даведацца больш пра Еўропу і паўдзельнічаць у дыскусіях пра будучыню ўласнай краіны.

Супрацоўніцтва ў межах праекта пачалася ў 2009 г. Праект складаецца з дзвюх частак — адукацыйнай і медыйнай — і скіраваны на стварэнне прывабных для моладзі медыяпрадуктаў сіламі прафесійных журналістаў і студэнтаў.

За паўтары гады рэалізацыі праекта ў яго межах на хвалюх Еўрапейскага радыё для Беларусі выйшла 360 штотдзённых праграм «ЕўраЗУМ» і 65 штотдзённых дыскусійных перадач «Форум Беларусь».

У моладзевым інфармацыйна-музычным эфіры праграмы «ЕўраЗУМ» гаворка вядзецца пра найбольш актуальныя і для Беларусі, і для аб'яднанай Еўропы тэмы палітычнага, эканамічнага, культурнага і сацыяльнага жыцця. Маладыя вядучыя ў варшаўскай студыі радыёстанцыі апавядаюць сваім ровеснікам пра цікавыя паралелі жыцця «тут» і «там»; у дадатак, значную частку эфіра складае сучасная музыка.

У межах дыскусій на «Форуме Беларусь» эксперты з Беларусі і Еўропы абмяркоўваюць тэмы, звязаныя з развіццём нашай краіны. У тым ліку, што значыць быць сапраўдным беларусам, якую эканамічную мадэль выбраць, якая ў нас дэмаграфічная будучыня. Па тэме кожнага з эфіраў слухачы могуць задаваць пытанні — праз сайт і блог праграмы. Больш пра праграмы Еўрарадыё можна даведацца на старонцы www.euroradio.fm



намічную мадэль выбраць, якая ў нас дэмаграфічная будучыня. Па тэме кожнага з эфіраў слухачы могуць задаваць пытанні — праз сайт і блог праграмы. Больш пра праграмы Еўрарадыё можна даведацца на старонцы www.euroradio.fm

Студэнты Еўрапейскага гуманітарнага ўніверсітэта таксама бяруць удзел у праекце і ствараюць адмысловую праграму «Залік», якую можна пачуць у эфіры Еўрарадыё па суботах (www.zalik.org). Праграма запісваецца ў навукальнай радыёстудыі, спецыяльна створанай на базе ўніверсітэта, а дапамагаюць студэнтам дасведчаныя трэнеры з «Бі-бі-сі». «Залік» — гэта бачанне студэнтамі актуальных моладзевых пытанняў.

Праект сумесна рэалізуецца арганізацыяй IREX Europe і партнёрамі: BBC World Service Trust (BBCWST) і Еўрапейскім радыё для Беларусі (ERB), а таксама асацыяванымі партнёрамі: Еўрапейскім гуманітарным універсітэтам і Беларускай інстытутам стратэгічных даследаванняў. Больш інфармацыі можна знайсці на старонцы <http://europe.irex.org/programs/belarus/index.asp>.




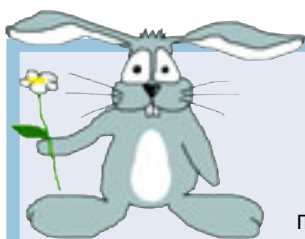
СТИПЕНДИАТЫ ЭРАЗМУС- МУНДУС СОБРАЛИСЬ В КИЕВЕ

В ИЮНЕ В КИЕВЕ СОБРАЛИСЬ НОВЫЕ СТИПЕНДИАТЫ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЙ ПРОГРАММЫ ЕС ЭРАЗМУС-МУНДУС ИЗ БЕЛАРУСИ, МОЛДОВЫ И УКРАИНЫ. ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО ЕВРОСОЮЗА В УКРАИНЕ ОРГАНИЗОВАЛО ДЛЯ НИХ ДВУХДНЕВНЫЙ ПОДГОТОВИТЕЛЬНЫЙ СЕМИНАР.

Осенью учиться в ЕС при поддержке Эразмус-Мундус из Беларуси поедут шесть человек. В Киеве перед стипендиатами выступили дипломаты, представители стран ЕС, в которые отправятся на учебу студенты, а также бывшие стипендиаты программы.

Эта программа была основана Евросоюзом в 2004 году для стран, которые не входят в ЕС, и является «дочкой» программы Эразмус, которая начала действовать в Союзе еще с 1987 года. Кроме стран ЕС ее участниками являются Норвегия, Исландия, Лихтенштейн и Турция. С момента основа-


ния возможностями Эразмуса воспользовались более двух миллионов европейских студентов. Причем прошлый учебный год (2008/2009) был рекордным — 198 600 человек получили образовательные гранты ЕС. Это на 8,7% больше, чем в предыдущем учебном году. Средняя продолжительность обучения за границей стипендиатов Эразмуса — шесть месяцев. Больше всего студентов приняли Испания (33 200), Франция (24 600) и Германия (22 000). Среднемесячная финансовая помощь Эразмуса на обучение за границей составила 272 евро. 



СУД И ЗАЙЦЫ

Необычный судебный процесс проходит в Германии. Преподаватель подала иск против своей ученицы за то, что девушка нарисовала зайца. Девятикласснице угрожает штраф в размере пяти тысяч евро. Педагог заявила, что она страдает связанной с зайцами фобией — а одна из школьниц специально изобразила длинноухого млекопитающего.


Однако вызванная в качестве обвиняемой 16-летняя Ким в ходе допроса в суде отвергла предположения, что именно она рисовала зайцев. «Я знаю этого преподавателя с начальной школы. Я всего лишь рассказала своим одноклассникам, что тогда наша учительница убегала из класса при виде картинок с зайцами», — сообщила девушка.

Служители Фемиды должны принять решение до 20 июля. 

ПОИГРАЙТЕ С ЕВРО

На пятой странице в этом номере «Евробюллетеня» мы рассказали о планах перехода Эстонии на общую европейскую валюту — евро. С 1 января следующего года это государство станет, пожалуй, самым близким к Беларуси участником еврозоны.

Если вы планируете побывать в странах единой европейской валюты или бываете там регулярно — возможно, вам интересно будет поиграть в игры о евро. На сайте Европейской Комиссии по адресу http://ec.europa.eu/economy_finance/netstartsearch/euro/kids/index_en.htm вы можете посетить Euro Kids' Corner.

Игры интересны и даже, можно сказать, азартны. Вам предложат угадать принадлежность евромонеты той или иной стране еврозоны, сложить пазл из евробанкнот, погрузиться в море и собрать там из монеток нужную сумму. Впрочем, кроме игр на этом сайте есть полная информация о единой евровалюте. Так что перед тем, как испытать себя в состязании, можно очень хорошо подготовиться. Сайт представлен на всех 23-х официальных языках ЕС. Удачи! 

ЕВРОСОЮЗ В ФОТООБЪЕКТИВЕ



В Брюсселе Президент Европейского Совета Герман Ван Ромпей встретился с участниками Всемирного бега гармонии. Это международная факельная эстафета, проводимая с 1987 года и объединяющая более 100 стран. Ее цель — создавать взаимопонимание между людьми и нациями. В конце июня — начале июля эстафета прошла и через Беларусь.



Комиссар ЕС по вопросам международного сотрудничества, гуманитарной помощи и урегулирования кризисов Кристилина Георгиева посетила африканский регион Сахель. «Проезжая по бесплодному ландшафту Сахеля я видела, каким большим вызовом является жить на столь суровой и сухой территории», — написала она после в своем блоге на Facebook.



Символ Брюсселя Манекен пис (писающий мальчик) был одет в «евросоюзовский» костюм.



Президент Европарламента Ежи Бузек пропагандировал езду на велосипеде, совершив тур по Брюсселю вместе с лидером бельгийской партии Есоло Изабель Дюран.



Президент Еврокомиссии Жозе Мануэль Баррозу выступил на ассамблее ассоциации итальянских промышленников Confindustria. На фото: встреча с президентом ассоциации Эммой Марсегальей.

Озеро Балатон



Будапешт — столица Венгрии



Венгерский фольклор



Городами и странами Евросоюза

Венгрия

К Евросоюзу присоединилась 1 мая 2004 года. Член Шенгенского визового пространства. Не входит в зону евро — национальной валютой является венгерский форинт.

Граничит с Австрией, Словакией, Украиной, Румынией, Сербией, Хорватией и Словенией. Население страны — около 11 млн человек, преимущественно венгры. Самой распространенной религией является католицизм.

Большая часть территории государства расположена на Среднедунайской равнине. На западной части много холмов, восточная имеет плоский рельеф, северозапад занимает низменность Кишальфильд, ограниченная на западе предгорьями Альп. На север от озера Балатон простираются Средневенгерские горы.

Венгрия является парламентской республикой. Законодательная власть представлена однопалатным Государственным собранием. Избирательная система смешанная: 176 парламентариев избираются по мажоритарной системе в одномандатных округах, 152 — по списочно-пропорциональной в территориальных округах, 58 — по списочно-пропорциональной в общенациональном округе. Президент Венгрии избирается в парламенте. Также парламентское большинство выбирает премьер-министра и утверждает программу правительства.

Винодельческий регион на юге страны



Кукуруза является для Венгрии традиционным сельхозпродуктом

